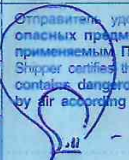



# PACKING LIST

<b>Shipper/Exporter</b> <b>TRANSIT - TELECOM LTD</b> 29V OKRUZHNYAYA STR., NOVOSIBIRSK, 630020 RUSSIA TEL: +7383-274-47-97			<b>No. &amp; Date of Invoice</b> No 117 <span style="float: right;">Date: 17.07.2025</span>			
			<b>Remarks</b> Delivery term: CPT – AIRPORT Tel-Aviv Country of origin: Kazakhstan			
<b>Consignee</b> <b>RAD Data Communications Ltd.</b> 24 Raoul Wallenberg Street Tel-Aviv 69719 Israel TEL : + 972 3 6455540			<b>Seller</b> <b>Transit-Telecom Ltd.</b> 29V Okruzhnaya Str., Novosibirsk, 630020 Russia Tel./fax +7 (383) 274-47-97			
<b>Notify party</b> <b>RAD Data Communications Ltd.</b> 24 Raoul Wallenberg Street Tel-Aviv 69719 Israel ATTN :+ 972 3 6455540			<b>Transit-Telecom Ltd.</b> 29V Okruzhnaya Str., Novosibirsk, 630020 Russia Tel./fax +7 (383) 274-47-97			
<b>Port of loading</b> Novosibirsk - Russia	<b>Port of Discharge</b> Tel-Aviv Israel		<b>Application 95, PO 1132274</b>			
<b>Marks &amp; numbers of PKGS.</b>	<b>Description of goods</b>	<b>Serial number</b>	<b>Journal Code</b>	<b>Quantity</b>	<b>Net weight</b>	<b>Gross weight</b>
					kg	kg
52,6*40,0*43,8 cm – carton box N1	Ethernet switch MES2324FB AC	ELAE25000014	MES2324FB AC	1	22,00	23,00
		ELAE25000012				
		ELAE25000015				
		ELAE25000013				
		ELAE25000011				
TOTAL PACKAGES			1 boxes		22,00 KG	23,00 KG
TRANSIT - TELECOM LTD						

250- 4082 3123

Наименование и адрес отправителя Shipper's Name and Address <b>ООО "TRANSIT-TELECOM",</b> <b>OKRUZHINAYA STR, 29 V,</b> <b>630020, NOVOSIBIRSK, RUSSIA</b> <b>Tel: +73832163016</b>		Номер расчетного счета отправителя Shipper's Account Number		Без права авианакладной грузом / Not Negotiable <b>Грузовая авианакладная</b> <b>Air Waybill</b> Выдана / Issued by <b>UZBEKISTAN AIRWAYS</b>	
Наименование и адрес получателя Consignee's Name and Address <b>RAD Data Communications Ltd.</b> <b>24 Raoul Wallenberg Street, Tel Aviv 69719 Israel</b> <b>Tel: +972 3 6458074 Zehava Harlev</b>		Номер расчетного счета получателя Consignee's Account Number		Экземпляры 1, 2 и 3 Грузовой авианакладной являются оригиналами и имеют одинаковую силу. Copies 1, 2 and 3 of this Air Waybill are originals and have the same validity.	
Наименование агента и город Issuing Carrier's Agent Name and City <b>«TST CARGO» RUSSIA NOVOSIBIRSK</b> <b>tel/fax.: +7 383 216 30 16</b>		Информация по оплате Accounting Information <b>SL-17</b>		Наименование и адрес перевозчика Carrier's Name and Address (This section is for the use of the carrier and is not to be filled in by the shipper or consignee.)	
Код агента Agent Code		Номер расчетного счета Account No.		Регистрационный номер Reference Number	
Аэропорт отправления (адрес первого перевозчика) и маршрут Airport of Departure (Address of First Carrier) and Requested Routing <b>NOVOSIBIRSK</b> <b>OVB-TAS-TLV</b>		Аэропорт назначения Airport of Destination <b>TEL-AVIV</b>		Дополнительная информация о перевозке Optional Shipping Information	
Страна Country <b>TAS</b>	Перевозчик By First Carrier <b>HY</b>	Страна Country <b>TLV</b>	Перевозчик By <b>HY</b>	Валюта Currency <b>EUR</b>	Облигационная стоимость для перевозки Carriage Value to be Insured <b>N.V.D.</b>
Бронирование на рейс/Route <b>HY668/26.07</b>		Бронирование на рейс/Route <b>HY301/27.07</b>		Страхование Insurance <b>XXX</b>	
Информация по обработке груза Handling Information <b>CAREFUL TREATMENT!!! FRAGILE!!!</b>					
Специальная информация SCL					
Количество No. of Pieces <b>1</b>	Вес брутто Gross Weight <b>23,0</b>	Код тарифа Rate Class <b>SL-17</b>	Вес, подлежащий оплате Chargeable Weight <b>23,0</b>	Тариф/Сбор Rate/Charge <b>SL-17</b>	Наименование и количество груза (вкл. размеры или объем) Nature and Quantity of Goods (incl. Dimensions or Volume) <b>Ethernet switch as per application № 85 date 14.07.2025, Invoice № 117 date 17.07.2025</b>  <b>HS codes: 8517620003</b>  <b>Not restricted V = 0,1 cbm</b>
Общедолевая Shared <b>SL-17</b>	Сбор за вес груза Weight Charge	Опн. в пункте назначения Collect	Другие сборы Other Charges <b>MYC = 4,60 EUR</b> <b>AWC = 7,00 EUR</b> <b>MCC = 7,00 EUR</b>		
Сбор за объявленную стоимость Valuation Charge			Налог Tax		
Всего сборов в пользу агента Total Other Charges Due Agent			Всего сборов в пользу перевозчика Total Other Charges Due Carrier		
Всего и оплата Total Collected			Подпись Отправителя или его Агента Signature of Shipper or his Agent 		
Курс обмена валюты Currency Conversion Rate			Подпись Перевозчика или его Агента Signature of Issuing Carrier or its Agent 		
Дата отправки Перевозчика в пункт назначения For Carrier's Use only at Destination			Обработка (дата) Executed on (date) <b>18.07.2025</b>		
Место отправки Place of origin <b>NOVOSIBIRSK</b>			Место назначения Place of destination <b>TST CARGO</b>		
250-4082 3123					

ОРИГИНАЛ 3 (ДЛЯ ОТПРАВИТЕЛЯ)  
ORIGINAL 3 (FOR SHIPPER)



**Commercial invoice № 117      17 July 2025**

Supplier: Transit-Telecom, Ltd

Address: Russian Federation, 630020, Novosibirsk city, Okruzhnaya street, 29V

A/c 40702840907000002637 SIBERIAN BRANCH OF CJSC "RAIFFEISENBANK", NOVOSIBIRSK

Tel/fax +7 (383) 274-47-97.

Buyer: RAD DATA COMMUNICATIONS LTD.

Address: 24 Raoul Wallenberg Street, Tel-Aviv 69719, Israel

Currency, code USD, 840

Description	Unit measurement		Q-ty	Price (rate) per unit	Cost of goods (works, services), property rights without tax - only	Including the amount of excise duty	Tax rate	The amount of tax shall be presented to the buyer	Cost of goods (works, services), property rights with tax - total	Country of origin		Number of the customs declaration
	Code	Symbol								Digital code	Short title	
1	2	2a	3	4	5	6	7	8	9	10	10a	11
Ethernet switch MES2324FB AC	796	pcs	5,000	519,80	2599,00	No excise	0%	0,00	2599,00			
<b>Total to pay</b>					2599,00	X		0,00	2 599,00			

Deputy director

(signature)

Piskunov V.A.

Contract 2Y94240619 from 24.06.2019, Application №95 to the Contract № 2Y94240619 from 24.06.2019

Currency for an amount: 2599,00 USD

Terms of delivery: CPT -Tel-Aviv Israel

Quantity of ctns: 1

Country of origin: Kazakhstan

**Приложение №95 от 14.07.2025 / Application №95 dated 14.07.2025**  
К Контракту № 2Y94240619 от 24.06.2019 г./ To the Contract № 2Y94240619 dated 24.06.2019

1. Список товарных позиций:

№	Наименование оборудования	Код	Кол-во	Цена USD	Сумма USD
<b>Коммутаторы Ethernet</b>					
1	Коммутатор Ethernet MES2324FB AC	MES2324FB AC	5	519,80	2 599,00
<b>Итого, USD:</b>					<b>\$ 2 599,00</b>

**Итого: \$ 2 599,00 (две тысячи пятьсот девяносто девять долларов США, 00 центов)**

Поставщик / The Supplier  
**ООО «Транзит-Телеком»/Transit-Telecom Ltd.**

Заместитель директора / Deputy Director

  
Пискунов В. А. / Piskunov V.A.

М. П.

Дата подписания / Date of signature

Производитель / Manufacturer

**ООО «Предприятие «ЭЛТЕКС»/Eltex Enterprise Ltd.**

Директор / Director

  
Черников А.Н. / Chernikov A.N.

М. П.

16.07.2025



Покупатель / Buyer  
**RAD Data Communications Ltd.**

**RAD Data Communications Ltd**  
24 Raoul Wallenberg St.  
Tel-Aviv 69719, Israel  
Tel. int+972-3-6458181  
Fax. int+972-3-7604628

/ Tomer Marom

Seal

15/07/2025  
Дата подписания / Date of signature

**Приложение №95 от 14.07.2025 / Application №95 dated 14.07.2025**  
К Контракту № 2Y94240619 от 24.06.2019 г./ To the Contract № 2Y94240619 dated 24.06.2019

1. Products list:

№	Description	P/N	Q-ty	Price, USD	Amount, USD
1	Ethernet switch MES2324FB AC	MES2324FB AC	5	519,80	2 599,00
Total, USD:					\$ 2 599,00

In total: \$ 2 599,00 (two thousand five hundred ninety nine US Dollars, 00 cents)

Поставщик / The Supplier  
ООО «Транзит-Телеком»/Transit-Telecom Ltd.

Заместитель директора / Deputy Director

  
Пискунов В. А. / Piskunov V.A.

М. П.

Дата подписания / Date of signature

Покупатель / Buyer  
RAD Data Communications Ltd.

Директор по закупкам / Director of Procurement  
RAD Data Communications Ltd.  
24 Scahill Wallenberg St.  
Tel-Aviv 69719, Israel  
Tel. int+972-3-6458181  
Fax int+972-3-7604628

/ Tomer Marom

Seal

15/07/2025  
Дата подписания / Date of signature

Производитель / Manufacturer  
ООО «Предприятие «ЭЛТЕКС»/Eltex Enterprise Ltd.

Директор / Director

  
Черников А.Н. / Chernikov A.N.

М. П.

16.07.2025

